



ALCALDÍA MAYOR  
DE BOGOTÁ D.C.  
Secretaría Distrital  
AMBIENTE

I

## RESOLUCION N° 1970

### "POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"

#### EL DIRECTOR DE CONTROL AMBIENTAL DE LA SECRETARÍA DISTRITAL DE AMBIENTE

En ejercicio de las facultades delegadas mediante Resolución No. 3691 de 2009, en concordancia con el Acuerdo Distrital 257 del 30 de noviembre de 2006, el Decreto Distrital 109 de 2009, modificado parcialmente por el Decreto Distrital 175 de 2009 de conformidad con la Ley 99 de 1993, el Decreto 1594 de 1984 y la Resolución 3957 del 19 de junio de 2009 y

#### CONSIDERANDO

##### ANTECEDENTES:

Que mediante Radicado 2002ER34157 del 18 de septiembre de 2002 esta Entidad recibió el Estudio de Impacto Ambiental y los documentos para obtener permiso de vertimientos de la sociedad **SHELL COLOMBIA S.A.**, para la **ESTACION DE SERVICIO SHELL CONTADOR**, localizada en la Carrera 19 No. 134-34/46/58, Localidad de Usaquén de esta ciudad.

Que el señor **DARÍO NAVARRO HINCAPIÉ**, identificado con la C.C. No. 13.825.384 en calidad de Gerente principal de la sociedad **SHELL COLOMBIA S.A.**, y **HERMES QUIROZ BRAVO** identificado con la C.C. No. 8.712.604, actuando como Gerente Tercer suplente de la sociedad **SHELL COMBUSTIBLES S.A.**, mediante radicado No. 2006ER16894/del 24 de abril de 2006, de manera conjunta solicitaron la cesión de las licencias, expedientes, trámites y en general de todos los permisos ambientales que haya expedido o estén en curso ante el Departamento Técnico Administrativo -DAMA-, hoy en día Secretaria Distrital de Ambiente, para la estación de servicio denominada **ESTACION DE SERVICIO PETROBRAS CONTADOR**, con base en los siguientes hechos:

1. "SHELL COLOMBIA S.A., es propietaria del predio en que funciona la estación de servicio objeto de esta solicitud.





ALCALDÍA MAYOR  
DE BOGOTÁ D.C.

Secretaría Distrital  
AMBIENTE

2

RESOLUCION N° 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

2. El contrato de compraventa se celebró entre SHELL COLOMBIA S.A. y MERCADEO DE ALIMENTOS LTDA. MERCAL LTDA., BAUTISTA MARTINEZ Y CIA. LTDA. y ADRIANA SANPEDRO CORREA y otros, mediante la escrituras públicas Nos. 4001, 4002 y 4009 del 15 de julio de 2003, otorgada en la Notaría Sexta de Bogotá y registrada en la Oficina de Registro de Instrumentos Públicos de Bogotá al folio de matrícula inmobiliaria No. 50N-616503, 50N-113313 y 50N-48064. A la presente solicitud se le adjunta como anexo la escritura mencionada.
3. En lo que toca con las licencias, expediente, trámites y en general los permisos ambientales que haya expedido o estén en curso ante e DAMA, para el funcionamiento de la estación de servicio a que se hace mención, se mencionan a continuación las Resoluciones o los números de radicado correspondientes:
  - Radicación No. 2002ER34157 del 18 de septiembre de 2002 por medio de la cual se remite al DAMA EL ESTUDIO DE Impacto Ambiental y los documentos para el inicio del trámite del permiso de vertimientos y registro de vallas y avisos.
4. Una vez construida la estación de servicio, SHELL COLOMBIA S.A. y la sociedad AL PUVENSA LTDA., suscribieron, mediante documento privado de fecha 30 de enero de 2004, un contrato de concesión, en virtud del cual SHELL COLOMBIA S.A. le confirió a la sociedad AL PUVENSA LTDA., el derecho a operar la estación de servicio objeto de este memorial, bajo los términos y condiciones que constan en el contrato correspondiente, el cual también se anexa.
5. Mediante la Resolución No. 320 -002973 del 23 de agosto de 2005, la Superintendencia de Sociedades autorizó la escisión de SHELL COLOMBIA S.A. a fin de constituir la sociedad SHELL COMBUSTIBLES S.A.
6. Mediante la Escritura pública No. 5411 del 14 de septiembre del año 2005 otorgada en la notaría sexta de Bogotá, se perfeccionó el acuerdo de escisión en virtud del cual SHELL

**BOG** BOGOTÁ  
POSITIVA  
**GOBIERNO DE LA CIUDAD**

Carrera 6 N° 14-98 Pisos 2°, 5°, 6°, 7° y 9° Bloque A  
Pisos 3° y 4° Bloque B

PBX: 444 1030  
FAX: 444 1030 ext. 522

BOGOTÁ, D.C. COLOMBIA  
[www.secretariadeambiente.gov.co](http://www.secretariadeambiente.gov.co)





RESOLUCION N<sup>o</sup> 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

COLOMBIA S.A. (sociedad escidente) sin disolverse, transfirió en bloque parte de su patrimonio para la constitución de SHELL COMBUSTIBLES S.A. (sociedad beneficiaria).

7. Con ocasión de la escisión, SHELL COMBUSTIBLES S.A. adelantará las mismas actividades que como distribuidor mayorista de combustibles líquidos derivados del petróleo, con planta de abastecimiento, venía desarrollando SHELL COLOMBIA S.A....
8. La Escritura Pública mediante la cual se perfeccionó la escisión y en consecuencia se constituyó legalmente SHELL COMBUSTIBLES S.A., se registró en la Cámara de Comercio de Bogotá el día 30 de septiembre de 2005....
9. El Ministerio de Minas y Energía, mediante Resolución No. 124340 del 24 de octubre del año 2005, autorizó a SHELL COMBUSTIBLES S.A. para actuar como distribuidora mayorista.....
10. Con ocasión del proceso de escisión mencionado, y por ministerio de la Ley, SHELL COLOMBIA S.A. transfirió a SHELL COMBUSTIBLES S.A., el predio en que funciona la estación de servicio a que nos hemos venido refiriendo, así como el contrato de concesión de la misma....
11. SHELL COMBUSTIBLES S.A. a raíz de un proceso de venta que todos los accionistas de la misma están haciendo de sus acciones, cambiara su denominación social, a partir del 1º. De mayo del año en curso, a PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A., motivo por el cual solicitamos al DAMA tener en cuenta que ésta será la nueva denominación social de la sociedad en mención, a partir de la fecha mencionada...

De conformidad con los anteriores hechos, atentamente solicitamos al DAMA, que autorice la cesión de las licencias, expedientes, trámites y en general todos los permisos ambientales que hayan expedido o estén en curso ante el DAMA a la sociedad PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.....la cual al firmar el presente escrito, bajo su denominación social actual, manifiesta expresamente su aceptación para que así sea y se obliga a cumplir con los términos de





**RESOLUCION No. 1970**

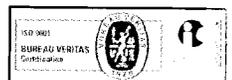
**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

los mismos tal y como fueron expedidos por el DAMA o para continuar su trámite bajo las normas legales....."

Que junto con la solicitud mencionada se anexaron los siguientes documentos:

- a. Certificados de existencia y representación legal de SHELL COLOMBIA S.A. y de SHELL COMBUSTIBLES S.A.
- b. Fotocopia simple de la escrituras públicas Nos. 4001, 4002 y 4009 del 15 de julio de 2003, mediante la cual SHELL COLOMBIA S.A. adquirió los predios donde funciona la estación.
- c. Fotocopia simple del contrato de concesión mediante el cual la sociedad AL PUVENSA LTDA., tiene el derecho a operar la estación.
- d. Fotocopia de la escritura pública No. 5411 del 14 de septiembre de 2005 por la cual se perfeccionó el acuerdo de escisión entre SHELL COLOMBIA S.A. y SHELL COMBUSTIBLES S.A.
- e. Fotocopia de la Resolución No. 320- 002973 del 23 de agosto de 2005, la Superintendencia de Sociedades, mediante la cual autorizó la escisión de SHELL COLOMBIA S.A.
- f. Fotocopia de la Resolución No. 124340 del 24 de octubre de 2005 por la cual el Ministerio de minas y Energía autorizó a SHELL COMBUSTIBLES S.A. para actuar como distribuidor mayorista de combustibles líquidos derivados del petróleo.

Que el señor LUIS OCTAVIO DE AZEVEDO COSTA, identificado con la Cédula de Extranjería No. 335.950 de Bogotá, en calidad de Representante legal de la sociedad PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A., mediante radicado No. 2006ER58854 del 14 de diciembre de 2006, manifestó la aceptación de la cesión de la Licencia Ambiental, trámites y en general de todos los permisos ambientales relacionados con la estación de servicio Abadía, en los siguientes términos:





RESOLUCION N° 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

1. "Que desde el pasado 1º. de Mayo de 2006 se consolidó la venta de las acciones de Shell combustibles S.A a favor de empresas pertenecientes al grupo Petrobras, todo lo cual generó el cambio de razón social de Shell Combustibles S.A. a **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.**
2. Que mediante escritura Pública No. 4981 (anexa), de la notaria Veintinueve del 2 de mayo de 2006, se hace la reforma estatutaria, clase y nombre de la empresa **SHELL COMBUSTIBLES S.A.**, por **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.**
3. Que dicho cambio de razón social está debidamente inscrito ante la Cámara de Comercio de Bogotá, según consta en el certificado de Constitución y Gerencia que se adjunta a la presente comunicación.
4. Que hoy **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.** (antes Shell Combustibles S.A.) manifiesta que conoce el documento de solicitud de cesión de las licencias, expedientes, trámites y en general de todos los permisos ambientales relacionados con la estación de servicio **CONTADOR**.
5. Que dicha estación (**CONTADOR**) se encuentra ubicada en la Carrera 19 No. 134-34/46/58, Localidad de Usaquén y cuenta con el Radicado 2002ER34157 del 6 de noviembre de 2002, por el cual se realiza el registro del proyecto ante el DAMA y solicita el permiso de vertimientos y el Radicado 2002ER9127 del 12 de marzo de 2004, por el cual se realiza la actualización de información ante el DAMA, con el objeto de obtener el permiso de vertimientos, que reposan en el Expediente No. DM-07-03-1555.
6. Que no obstante la cesión solicitada ya estaba aceptada expresamente por la entonces sociedad Shell Combustibles S.A., hoy **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.**, se permite ratificar expresamente la aceptación de la cesión mencionada en su favor...."

Que junto con la anterior aceptación se anexaron los siguientes documentos:





RESOLUCION N<sup>o</sup> 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

1. Certificado de existencia y representación legal de las empresas **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.**
2. Escritura Pública No. 4981 de 2006.

Que la Dirección de Evaluación, Control y seguimiento de esta Entidad (hoy Dirección de Control Ambiental), emitió los Conceptos Técnicos Nos. 4295 del 31 de marzo de 2008, y 10033 del 16 de julio de 2008, mediante los cuales consideró viable autorizar la cesión de la Licencia Ambiental, expedientes y permisos ambientales, que se han expedido en relación con la estación de servicio **CONTADOR**, ubicada en la Carrera 19 No. 134-34/46/58, Localidad de Usaquén, de SHELL COLOMBIA S.A. a la sociedad **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A. NIT 900.047.822-5.**

Que el artículo 29 del Decreto reglamentario 1220 del 21 de abril de 2005, dispone que durante la vigencia de la Licencia Ambiental, en cualquier momento el beneficiario de ésta podrá cederla a otra persona, lo cual implica la cesión de los derechos y obligaciones ambientales derivadas de ella. Así mismo, establece que el cedente y el cesionario deberán solicitar por escrito la respectiva autorización a la autoridad ambiental competente.

Que este mismo artículo también establece que a la petición de la cesión se debe anexar copia del documento que contenga la cesión, los certificados de existencia y representación legal, si se trata de personas jurídicas, o la identificación, si se trata de personas naturales.

Que mediante radicado No. 2006ER16894, SHELL COLOMBIA S.A. y SHELL COMBUSTIBLES S.A. de manera conjunta solicitaron la cesión de las licencias, expedientes, trámites y en general de todos los permisos ambientales que haya expedido o estén en curso ante el Departamento Técnico Administrativo del Medio ambiente -DAMA- hoy en día Secretaría Distrital de Ambiente, para la estación de servicio "**CONTADOR**", y que mediante radicado No. 2006ER58854 del 14 de diciembre de 2006 **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.** con NIT 900.047.822-5 manifestó la aceptación de la cesión.





ALCALDÍA MAYOR  
DE BOGOTÁ D.C.  
Secretaría Distrital  
AMBIENTE

7

RESOLUCION N<sup>o</sup> 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

Que para el caso que nos ocupa, al no existir cesión de Licencia Ambiental propiamente dicha, pero si permisos de vertimiento para **ESTACION DE SERVICIO PETROBRAS CONTADOR** operada por AL PUVENSA LTDA., se procederá de conformidad en la parte resolutive de esta resolución.

Que igualmente el párrafo cuarto del artículo 8º de la Resolución 2173 de 2003, por la cual se fijan las tarifas para el cobro de los servicios de evaluación y seguimiento de licencias ambientales, permisos, concesiones, autorizaciones y demás instrumentos de control y manejo ambiental, establece que *"Las cesiones de las licencias, permisos, concesiones y autorizaciones que sean susceptibles de dicho trámite, generan para el usuario el cargo por evaluación equivalente al 20% del valor de la tarifa por dicho servicio."*, razón por la cual **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.** mediante radicado 2009ER50150 del 6 de octubre de 2009 aportó la autoliquidación No. 20823 del 26 de agosto de 2009 y en original y dos copias el recibo de pago No. 720221 del 25 de septiembre de 2009 por la suma de \$270.600. M. L.

Con base en los anteriores Actos Jurídicos, es del caso indicar, que se acreditó el interés jurídico de las empresas ante esta Entidad, para ceder los derechos y obligaciones derivados del trámite de permiso de vertimientos, a la empresa **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A. NIT 900.047.822-5**, de acuerdo con los Certificados de existencia y representación legal y demás actos jurídicos anexos y obrantes en el expediente DM-07-03-1555.

Que el artículo segundo del Decreto reglamentario 1220 del 21 de abril de 2005, fijó que los municipios, Distritos y áreas metropolitanas cuya población urbana sea superior a un millón de habitantes dentro de su perímetro urbano son competentes para aprobar la modificación, cesión suspensión o revocatoria y declarar la cesación del trámite de licencia ambiental, todo lo anterior de conformidad con lo dispuesto en el artículo 49 y siguientes de la Ley 99 de 1993.

Que conforme al Decreto 109 de 2009 y 175 de 2009, por el cual se estableció la estructura organizacional de la Secretaria Distrital de Ambiente, se determinaron las funciones de sus dependencias y se dictaron otras disposiciones, así corresponde a ésta Secretaría ejercer la autoridad ambiental en el Distrito Capital, en cumplimiento de las funciones asignadas por el ordenamiento jurídico vigente.

**BOG** BOGOTÁ  
POSITIVA  
GOBIERNO DE LA CIUDAD



Carrera 6 N° 14-98 Pisos 2°, 5°, 6°, 7° y 9° Bloque A  
Pisos 3° y 4° Bloque B

PBX: 444 1030  
FAX: 444 1030 ext. 522

BOGOTÁ, D.C. COLOMBIA  
www.secretariadeambiente.gov.co





RESOLUCION N<sup>o</sup> 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

Que la Secretaria Distrital de Ambiente de de acuerdo con lo establecido en el Decreto 109 y 175 de 2009, en concordancia con el artículo 9 de la Ley 489 de 1998, delegó mediante Resolución 3691 de 2009, en el Director de control Ambiental la función de:

b). "Expedir los permisos, registros, concesiones, autorizaciones, medidas preventivas y demás pronunciamientos de fondo de todos aquellos actos administrativos que decidan solicitudes y trámites ambientales de competencia de la Secretaría Distrital de Ambiente".

En mérito de lo expuesto,

**RESUELVE**

**ARTÍCULO PRIMERO: AUTORIZAR** la **CESIÓN** del trámite de permiso de vertimientos y demás actos administrativos, otorgados por esta Entidad a la "**ESTACION DE SERVICIO PETROBRAS CONTADOR**", localizada en la Carrera 19 No. 134-34/46/58, Localidad de Usaquén de esta ciudad, de la empresa **SHELL COLOMBIA S.A. y/o SHELL COMBUSTIBLES S.A.** a la empresa **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A. NIT 900.047.822-5** de acuerdo con las razones expuestas en la parte motiva del presente acto administrativo.

**ARTICULO SEGUNDO:** A partir de la ejecutoria de la presente resolución, tener como beneficiaria del permiso de vertimientos o autorización, otorgada a la compañía **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A., NIT 900.047.822-5**, quien asume como cesionaria todos los derechos y obligaciones derivadas de la misma.

**ARTÍCULO TERCERO:** En virtud de lo dispuesto en el artículo anterior la empresa **PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.**, será responsable ante la **SECRETARIA DISTRITAL DE AMBIENTE**, de las obligaciones contenida en los actos administrativos que le concedan derechos, así como de la demás obligaciones que se impongan a partir de la firmeza de la presente resolución.





ALCALDÍA MAYOR  
DE BOGOTÁ D.C.  
Secretaría Distrital  
AMBIENTE

9

RESOLUCION N° 1970

**"POR LA CUAL SE AUTORIZA LA CESIÓN DE UN PERMISO DE VERTIMIENTOS Y OTROS ACTOS ADMINISTRATIVOS"**

**ARTÍCULO CUARTO:** Notifíquese el contenido de la presente Resolución a los representantes legales o apoderados debidamente constituidos de las empresas: **SHELL COLOMBIA S.A., SHELL COMBUSTIBLES S.A. y PETROBRAS COLOMBIA COMBUSTIBLES S.A.** ✓

**ARTÍCULO QUINTO:** Fijar la presente providencia en lugar público de la Entidad y remitir copia a la Dirección de Control Ambiental.

**ARTÍCULO SEXTO:** Remitir copia a la Alcaldía Local de Usaquén para que se surta el trámite de su competencia. ✓

**ARTÍCULO SÉPTIMO:** Publicar la presente Resolución en el Boletín que para el efecto disponga esta Secretaría en cumplimiento del artículo 71 de la Ley 99 de 1993.

**ARTÍCULO OCTAVO:** Contra el presente acto administrativo procede recurso de reposición, el cual podrá interponerse personalmente por escrito, entro de los cinco (5) días siguientes a la notificación o a la desfijación del edicto si a ello hubiere lugar de conformidad con lo establecido en el artículo 52 y concordantes del Código Contencioso Administrativo.

**NOTIFÍQUESE, COMUNÍQUESE, PUBLÍQUESE Y CÚMPLASE**

24 FEB 2010

**EDGAR FERNANDO ERAZO CAMACHO**  
Director de Control Ambiental

Proyectó: Ma. del Pilar Delgado R.  
Revisó: Álvaro Venegas Venegas  
Vo.Bo.: Octavio A. Reyes – Subdirector - Recurso Hídrico y del Suelo }  
Vo. Bo. Edgar Fernando Erazo Camacho – Director Control Ambiental }  
Expediente DM-07-03-1555  
Radicionados 2006ER16894 del 24/04/06 y 2006ER25854 del 14/12/06  
05/02/10

**BOG** BOGOTÁ  
POSITIVA  
**GOBIERNO DE LA CIUDAD**

Carrera 6 N° 14-98 Pisos 2°, 5°, 6°, 7° y 9° Bloque A  
Pisos 3° y 4° Bloque B

PBX: 444 1030  
FAX: 444 1030 ext. 522

BOGOTÁ, D.C. COLOMBIA  
[www.secretariadeambiente.gov.co](http://www.secretariadeambiente.gov.co)

